



## DORLING KINDERSLEY BOOK

London, New York, Munich, Melbourne, Delhi

See DK complete catalogue at

www.dk.com

REDAKTOR PROJEKTU Heather Jones

VÝTVARNÝ REDAKTOR Janis Utton

REDAKTOR Alex Gray

VÝTVARNÍK Vanessa Hamilton

ASISTENT VÝTVARNÍKA Clare Sullivan

VEDOUČÍ REDAKTOR Douglas Amrine

VEDOUČÍ VÝTVARNÝ REDAKTOR Geoff Manders

HLAVNÍ REDAKTOR Georgina Matthews

VÝTVARNÝ KONZULTANT EDICE Peter Luff

REDAKČNÍ ŘEDITEL David Lamb

VÝTVARNÝ ŘEDITEL Anne-Marie Bulat

VEDOUČÍ VÝROBY Hilary Stephens

VÝBĚR OBRAZKŮ Naomi Peck

VÝTVARNÍK DTP Andy Wilkinson

SPOLUPRACOVNÍCI

Chris Boicos, Michael Gibson, Douglas Johnson

MAPY

Andrew Heritage, James Mills-Hicks, John Plumer,

Chez Pichthall (Dorling Kindersley Cartography)

FOTOGRAFIE

Max Alexander, Neil Lukas, Robert O'Dea

ILUSTRACE

Stephen Conlin, Stephen Gyapay,

Maltings Partnership

Copyright © 1993, 2009 Dorling Kindersley Limited, London,

A Penguin Company

First published in Great Britain in 1993 by Dorling Kindersley Limited,

80 Strand, London WC2R 0RL, A Penguin Company

Original English title „Eyewitness Travel Guides – Paris“

reprinted with revisions 1994, 1995, 1997 (twice), 1999,

2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008

All rights reserved

Translation © 1997, 2009 by Blanka Brabcová, Jozef Koval,

Leona Maříková, Lenka Svobodová

Czech edition © 1997, 2009 by Euromedia Group, k. s.

VŠECHNA PRÁVA VYHRÁZENA. ŽÁDNÁ ČÁST TĚTO KNIHY

NESMÍ BYT BEZ PÍSEMNĚHO SVOLENÍ VLASTNÍKA

AUTORSKÝCH PRÁV ROZMNOŽOVÁNA, ULOŽENA

VE VYHLEDÁVACÍM SYSTÉMU ANI PŘENÁŠENA

V JAKÉKOLI FORMĚ NEBO JAKÝMIKOLI

ELEKTRONICKÝMI, MECHANICKÝMI, FOTOGRAFICKÝMI

ČI ZÁZNAMOVÝMI PROSTŘEDKY.

Informace ve všech publikacích této edice

jsou pravidelně ověřovány.

Nakladatel se snažil, aby všechny informace obsažené v této knize byly

v době jejího tisku aktuální. Některé údaje, například telefonní čísla,

otvírací doby, ceny, plány výstav v galeriích a informace

o dopravě však podléhají změnám. Nakladatel není odpovědný

za důsledky, které vznikly používáním této knihy.

Z anglického originálu Eyewitness Travel Guides – Paris

(Dorling Kindersley Limited, London 1997)

přeložili Blanka Brabcová, Jozef Koval, Leona Maříková,

Lenka Svobodová

Redigoval Stanislav Pscheidt

Odpovědná redaktorka Leona Macháčková

Technický redaktor Jiří Staněk

Vydala Euromedia Group, k. s. – Ikar v Praze v roce 2009

jako svou 4496. publikaci

Počet stran 448

Vydání šesté (rozšířené)

Sazbu zhotovilo Sdružení MAC, spol. s r. o., Praha

Výtiskl South China Printing Co. Ltd., Čína

TS 11/6

ISBN 978-80-249-1135-9

www.euromedia.cz

www.knizniweb.cz

## OBSAH

JAK POUŽÍVAT  
PRŮVODCE 6



Jindřich II. (1547-59)

SEZNÁMENÍ  
S PAŘÍŽÍ

ČTYŘI DNI  
V PAŘÍŽÍ 10

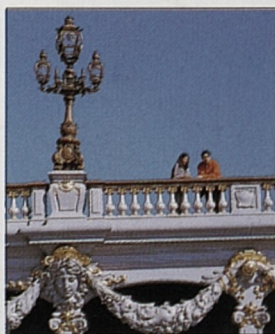
PAŘÍŽ NA MAPĚ 12

HISTORIE  
PAŘÍŽE 16

LETMÝ POHLED  
NA PAŘÍŽ 42

PAŘÍŽ BĚHEM ROKU  
62

PAŘÍŽ PODĚL  
ŘEKY 66



Most Alexandra III.

## OBLASTI PAŘÍŽE

ILE DE LA CITÉ  
A ILE ST-LOUIS 76

MARAIS 90

BEAUBOURG  
A LES HALLES 104

ČTVRŤ TUILERIES 116



Opéra National de Paris Bastille

ST-GERMAIN-DES-  
PRÉS 134

LATINSKÁ ČTVRŤ 148

ČTVRŤ JARDIN DES  
PLANTES 160

ČTVRŤ  
LUXEMBOURG 168



Auguste Rodin: *Polibek* (1886)

MONTPARNASSE 174

ČTVRŤ INVÁLIDES  
A EIFFELOVA VĚŽ 182

ČTVRŤ CHAILLOT 196

CHAMPS-ÉLYSÉES 204



Sacré-Coeur na Montmartru

ČTVRŤ OPÉRA 212

MONTMARTRE 220

OKRAJ PAŘÍŽE 230

OSM PROCHÁZEK  
256



Ostrov v Buloňském lesíku

INFORMACE  
PRO TURISTY

UBYTOVÁNÍ 276

RESTAURACE,  
KAVÁRNY A BARY  
292

OBCHODY A TRHY  
320

ZÁBAVA 340

PAŘÍŽ  
PRO DĚTI 360



Noisettes – jehněčí kotlety

NEZBYTNÉ  
ÚDAJE

PRAKTICKÉ RADY 366

PŘÍJEZD DO PAŘÍŽE  
376

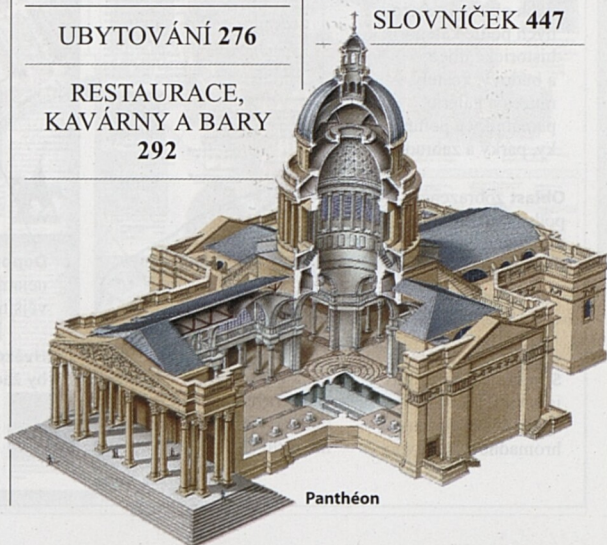
DOPRAVA V PAŘÍŽI  
382

MAPA PAŘÍŽE 390

REJSTŘÍK 424

PODĚKOVÁNÍ 444

SLOVNÍČEK 447



Panthéon